



ANEKSU C: Oinsá mak atu halo reklamasau kona-ba problema ruma iha Sentru Remosaun Imigrasaun nian (IRCs), Fasilitade Detensaun Tempu-badak Rezidensiál no durante viajen akompañadu sira

INTRODUSAUN

Favór lee Instrusaun sira ne'e molok prenxe formuláriu reklamasau ne'ebé aneksa.

Formuláriu ida ne'e ba reklamasau sira ne'ebé mak halo iha fatin remosaun imigrasaun ida ne'e, inklui durante viajen akompañadu sira. Matadalan seluk ne'ebé esplika prosedimentu jestaun reklamasau husi Home Office enjeral (porezemplu Vistu no Imigrasaun UK, Ezekusaun Lei imigrasaun, Força Fronteira) bele hetan iha:

<https://www.gov.uk/government/publications/complaints-management-guidance-version-7>.

Instrusaun no formuláriu reklamasau sira ne'e disponivel iha lian oioin atu ajuda Ita, maibé se Ita-nia reklamasau ne'e hakerek iha lian seluk, la'os Inglés, entaun presiza tradús. Ida ne'e bele demora ami-nia resposta ba Ita.

Atu investiga Ita-nia reklamasau, karik Ita presiza hetan entrevista. Se Ita preokupa kona-ba ida ne'e, favór ko'alia ho pesoál ruma. Dala ruma ami labele konsidera Ita-nia reklamasau ne'e se Ita la asiste ka ko-opera ba investigasaun ne'e.

Halo reklamasau ne'e sei la afeta tratamentu ne'ebé Ita simu iha detensaun ne'e, sei la fó impaktu negativu ruma ba desizaun ne'ebé iha relasaun ho Ita-nia estatutu imigrasaun ka sei la demora kualkér desizaun atu admite ita ka hasai Ita husi Reinu Unidu.

WAINHIRA MAK HALO REKLAMASAUN IDA

Halo kadas depoizde akontesimentu. Ida ne'e sei aselera konsiderasaun lalais ba Ita-nia preokupasaun sira.

Uluk nanain ko'alia ho pesoál lokal atu haree se asuntu ne'e bele rezolve lalais iha nível lokal. Dokumentasaun husi Ita-nia reklamasau ida ne'e sei nafatin rejista. Maibé se Ita hakarak hato'o reklamasau formal, favór utiliza formuláriu aneksa (pájina 3 no 4).

Ita-nia reklamasau presiza hato'o iha fulan tolu nia laran depoizde akontesimentu, reklamasau ne'ebé ami simu liu tiha ida ne'e, karik ami sei la aseita anaunser iha sirkunstánsia esepsonal.

WAINHIRA MAK UTILIZA FORMULÁRIU NE'E

Reklamasau sira kona-ba fornesimentu/disponibilidade husi servisu sira, tratamentu ba Ita, problema pesoál no seluk tan durante Ita iha facilidade imigrasaun ka durante viajen akompañadu bele halo hodi utiliza formuláriu ida ne'e.

Reklamasau seluk ne'ebé halo akuzasaun ba hahalok krime sei hato'o ba polísia. Ida ne'e Ita mak deside se Ita hakarak atu Kualoa ho polísia rasik ka pesoál lokal bele ajuda Ita atu halo ida ne'e. Se Ita hakarak ko'alia mesak ho polísia, Ita presiza kontaktu polísia ne'ebé responsavel ba fatin geografiku iha ne'ebé ida ne'e akontese. Sítiu internet husi Ofisiál Independente ba Kondu Polísia nian (IOPC) fornese informasaun importante kona-ba oinsá ema halo reklamasau no hetan konsiderasaun:

www.policeconduct.gov.uk/complaints/submit-a-complaint

SUBMETE REKLAMASAUN IDA

Wainhira halo reklamasau ida, favór fornese informasaun kompletu kuandu bele kona-ba saida mak akontese. Ida ne'e presiza inklui loron/oras, fatin, naran husi ema sira ne'ebé presente kuandu Ita hatene. Ema sei kontaktu Ita kuandu sei presiza informasaun seluk tan.

Wainhira Ita prenxe ona formuláriu ne'e, favór asina no tau data iha pájina 3 no 4, ai pájina 1 no 2 ba Ita-nia informasaun, no hatama formuláriu ne'e iha kualkér kaixa kór kinur "Immigration Enforcement Complaints" ("Reklamasau ba Aplikasaun Lei Imigrasaun").

Kaixa sira ne'e bele hetan iha IRCSs, STHFs no sala detensaun hotu no ema mai loke lor'loron. Formuláriu sira ne'ebé prenxe durante viajen akompañadu presiza fó ba pesoál ida ne'ebé sei fó tutan ba Home Office.

Ita mós bele manda formuláriu ne'e diretamente ba: DetentionServicesComplaints@homeoffice.gov.uk

SAIDA MAK SEI AKONTESE TUIRMAI?



Se Ita nafatin la satisfeitu ho rezultadu investigasaun ne'e, ita bele hili atu refere Ita-nia reklamasau ne'e ba Ezaminador ba Reklamasau ne'ebé Independente(IEC) iha fulan 3 nia laran depoizde Ita simu nia rezultadu; detalla completa sei fó ba Ita iha karta resposta ikus.

Alternativamente, se Ita la satisfeitu ho resposta ne'ebé Ita simu ka asuntu ne'e kona-ba Malkondutu Sériu Ita iha direitu atu u refere Ita-nia reklamasau ne'e ba Mediador Prizaun no Liberdade Kondisional (PPO), ne'ebé mak independente husi Home Office. Ita sei hetan kópia husi folleta PPO 'Ita sei hetan kópia husi folleta PPO 'Oinsá mak halo reklamasau ba Mediador ne'e' ho Ita-nia resposta ikus.

Laiha ida husi IEC ka PPO mak bele investiga asuntu sira kona-ba Ita-nia estatutu imigrasaun, desizaun atu detein Ita ka desizaun atu hasai Ita husi Reino Unido. Sira mós baibain hala'o tutan de'it investigasaun wainhira karta resposta ikus fó sai tiha ona.

FAVÓR RAI PÁJINA 1 & 2 HUSI FORMULÁRIU NE'E ATU SAI ITA-NIA INFORMASAUN NO
HATAMA MAK PÁJINA 3 & 4 IHA KAIXA REKLAMASAUN NIAN

Naran família/ Apelidu:	Naran própriu(sira):		
Data Moris (Loron/fulan/tinan):	Nasionalidade:		
Referénsia Pesoál Konformidade no Aplikasaun lei (CEPR):	Númeru Referénsia Home Office:		
Detalla kontaktu nian: Se karik Ita sai husi detensaun molok hetan resposta, favór fó Ita-nia número telefone, no enderesu email, atu ami bele kontaktu Ita:			
Númeru Telefone:	Email:		
Fatin atuál (IRC, STHF ka naran Seluk ida)			
Brook House IRC	<input type="checkbox"/> Campsfield IRC	<input type="checkbox"/> Colnbrook IRC	<input type="checkbox"/> Derwentside IRC
Dungavel House IRC	<input type="checkbox"/> Harmondsworth IRC	<input type="checkbox"/> Haslar IRC	<input type="checkbox"/> Tinsley Hse IRC
Yarl's Wood IRC	<input type="checkbox"/> Larne House STHF	<input type="checkbox"/> Manchester STHF	<input type="checkbox"/> Swinderby STHF
Iha Eskoltu	<input type="checkbox"/> Sala Detensaun		

Fatin insidente ne'e akontese ne'ebé halo Ita hato'o reklamasaun ne'e			
Brook House IRC	<input type="checkbox"/> Campsfield IRC	<input type="checkbox"/> Colnbrook IRC	<input type="checkbox"/> Derwentside IRC
Dungavel House IRC	<input type="checkbox"/> Harmondsworth IRC	<input type="checkbox"/> Haslar IRC	<input type="checkbox"/> Tinsley Hse IRC
Yarl's Wood IRC	<input type="checkbox"/> Larne House STHF	<input type="checkbox"/> Manchester STHF	<input type="checkbox"/> Swinderby STHF
Iha eskoltu	<input type="checkbox"/> Sala Detensaun		

	SIM	LAE
Konsellu Monitoramentu Independente (IMB) ne'e la depende ba Home Office. Membru sira-nia servisu mak monitoriza kondisaun husi fatin detidu sira hela ba, sira-nia bem-estar no maneira oinsá fatin detensaun ne'e hala'o nia funsaun. Ita hakarak ka lae atu formuláriu reklamasaun ida ne'e hato'o mós ba IMB?		
Karik reklamasaun ida ne'e kona-ba atendimento kuidadu saúde?		
Se Ita-nia reklamasaun ne'e kona-ba akontesimentu iha ne'ebé Ita hetan kanek, entaun pesoál investigasaun, inklui Unidade ingestigativu husi Padraun Profisionál no Asistente ofisiál Investigasaun husi Home Office, karik hakarak atu ezamina Ita-nia rejistro médiku sira. Karik Ita fó autorizasaun atu Ita-nia rejistro médiku sira bele fó sai ba objetivu ida ne'e?		
Karik Ita-nia reklamasaun ne'e kona-ba pesoál sira husi Sentru ne'e, ka sira ne'ebé Akompaña Ita ka husi Home Office?		

Favór fornese informasaun barak liu tan atu ajuda investigasaun ba Ita-nia reklamasaun ida ne'e. Ida ne'e bele inklui asuntu sira hanesan naran, parte sira ne'ebé envolve, oras, fatin nia detalla sira, no seluk tan.

**Loron akontesimentu
(loron/fulan/tinan):**

Informasaun detalla kona-ba Ita-nia reklamasaun:

Asinatura:

Loron halo reklamasaun ne'e:

**AGORA FAVÓR HATAMA PÁJINA 3 & 4 HUSI ITA-NIA FORMULÁRIU NE'EBÉ ITA PRENXE ONA
NE'E BA IHA KAIXA KINUR HOME OFFICE NIA REKLAMASAUN BA APLIKASAUN LEI
IMIGRASAUN**